

TESLA

 **ROBOT** **WORLD**

TESLA SteamPower FX50

Vážený zákazníku,
děkujeme, že jste si vybral TESLA SteamPower FX50.

Před použitím zařízení si prosím důkladně pročtěte pravidla bezpečného používání a dodržujte všechna běžná bezpečnostní pravidla.

- **Před použitím si důkladně pročtěte celý návod k použití**
- **Tento uživatelský návod si uschovejte**
- **Dodržujte pravidla uvedená v tomto návodu, pro snížení rizika poškození zařízení nebo pro případ vašeho zranění**

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

TENTO VÝROBEK JE URČENÝ POUZE PRO POUŽITÍ V DOMÁCNOSTI.

Tento spotřebič je složité elektromechanické zařízení, věnujte prosím pozornost těmto pokynům:

- Spotřebič je určen pouze pro vnitřní použití při pokojové teplotě (max. 40°C).
- Nesměřujte vypouštěnou páru na lidi, zvířata nebo předměty, které by se mohli vysokou teplotou poškodit.
- Neponořujte spotřebič do vody.
- Nenechávejte spotřebič připojený k elektrické zásuvce bez dozoru.
- Nikdy neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za napájecí kabel.
- Napájecí kabel spotřebiče udržujte mimo dosah tepla, oleje a ostrých hran.
- Připojte spotřebič k uzemněné zásuvce.
- Netahejte ani nepřenášejte spotřebič za napájecí kabel.
- Nemanipulujte se spotřebičem mokřýma rukama.
- Nepoužívejte spotřebič v uzavřeném prostoru naplněném parou uvolněnou z olejových barev, ředidlem na barvy, některými látkami chránícím proti molům, hořlavým prachem nebo jinými výbušnými nebo toxickými výpary.
- Spotřebič vydává velmi horkou páru, aby dezinfikoval oblast použití. To znamená, že parní hlava a čisticí mop z mikrovlákna se během používání velmi zahřívají.
- Při manipulaci se spotřebičem používejte vždy vhodnou obuv. Nenoste pantofle ani obuv s otevřenou špičkou.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud v „Zásobníku na vodu“ není voda.
- Do zásobníku na vodu nikdy nepřidávejte přísady.
- Do zásobníku na čisticí prostředek používejte pouze běžné čističe podlahy. Nepoužívejte parfémy, odstraňovače skvrn nebo látky obsahující alkohol a chemikálie.
- Při používání tohoto spotřebiče byste měli být opatrní. NEDOTÝKEJTE se žádných částí, které by se mohly během používání zahřát.
- Před použitím se ujistěte, že je uzávěr Zásobníku na vodu je zcela zašroubován.
- Nepoužívejte bez řádně nainstalovaného čisticího mpu z mikrovlákna.
- Používejte pouze originální příslušenství, které je určeno k tomuto modelu.
- Nedotýkejte se částí, které jsou připojeny do elektrické sítě, pokud máte mokré ruce.
- Neotvírejte a neopravujte přístroj, vystavujete se tak nebezpečí poranění elektrickým proudem a ztrátě záruky.

- Výrobce a dovozce do Evropské Unie neodpovídá za škody způsobené provozem přístroje jako např. poranění, opaření, požár, zranění, znehodnocení dalších věcí apod. Spotřebič je výhradně určen pro domácí použití; za nevhodné použití nebo za použití v rozporu s návodem k použití nenese dovozce žádnou odpovědnost a nevztahuje se na něj záruka.



Nepoužívejte na kůži, voskovaný leštěný nábytek nebo podlahy, syntetické tkaniny, samet nebo jiné jemné materiály citlivé na páru. Nepoužívejte na žádné neuzavřené tvrdé podlahové povrchy. Navíc na površích, které byly ošetřeny voskem nebo některými podlahami bez vosku, může být lesk odstraněn působením tepla a páry. Vždy se doporučuje vyzkoušet izolovanou oblast povrchu, který se má vyčistit před započatím úklidu. Doporučujeme také zkontrolovat návod na použití a péči výrobce podlahy.

OBSAH BALENÍ

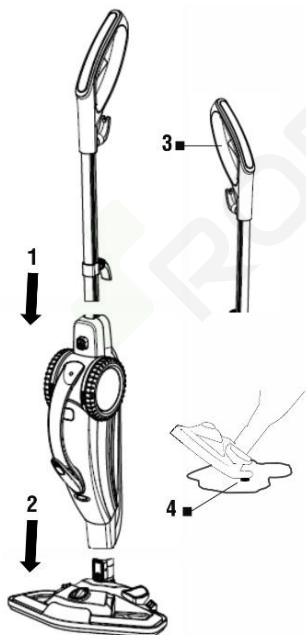
Zkontrolujte pečlivě, že jste vybalili všechno dodávané příslušenství, doporučujeme vám ponechat si během záruční doby originální papírovou krabici, uživatelský manuál a balicí materiál.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Odstraňte veškerý obalový materiál, vyjměte spotřebič a příslušenství. Odstraňte všechny fólie, samolepky nebo papír. Zkontrolujte, že spotřebič ani žádná jeho součást nejsou poškozeny.

VAROVÁNÍ: Před provedením kterékoliv z následujících operací se ujistěte, že je spotřebič vypnutý, odpojený od elektrické sítě a obsahuje minimální nebo žádné množství vody.

POPIS



Parní mop složíte zasunutím horního kovového dílu (1) do těla zařízení. Poté do něj zasuňte také spodní mopovací hlavici (2).

Pro snadnější pohyb parního mopu po koberci doporučujeme připevnit na spodní mopovací hlavici plastový kluzák na koberce.

- 3 Tlačítko vypouštění páry
- 4 Čistící kartáč

NAPLNĚNÍ ZÁSObNÍKU NA VODU



Vyjměte „Zásobník na vodu“ z hlavního těla otočením bočního dílu a nalejte do něj vodu. Poté „Zásobník na vodu“ pečlivě uzavřete a našroubujte jej zpět do těla parního mopu. Do „Zásobníku na vodu“ nikdy nepřidávejte žádné čisticí prostředky, látky obsahující chemikálie a alkohol nebo parfém. Abyste výrazně snížili tvorbu vodního kamene a prodloužili životnost vašeho parního mopu, doporučujeme používat k úklidu destilovanou vodu. NIKDY nepřepřijte kapacitu „Zásobníku na vodu“.

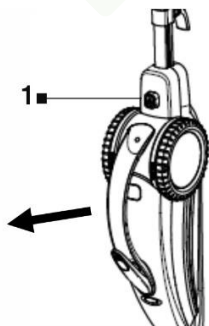
Pokud dojde při vyjmutí nebo vkládání „Zásobníku na vodu“ k malému úniku vody, utřete tato místa.

POUŽÍVÁNÍ ČISTICÍHO PROSTŘEDKU



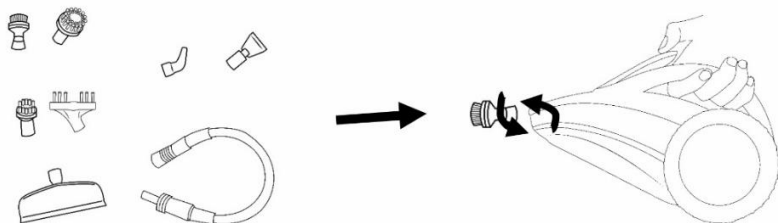
Při čištění povrchu znečištěného mastnotou, olejem atd. je možné k horké páře přidat také účinek čisticího prostředku. Vyšroubujte „Uzávěr zásobníku na čisticí roztok“, nalejte do něj čisticí roztok a poté zásobník opět uzavřete. Stiskněte tlačítko pro vypouštění čisticího roztoku do polohy ON - Zapnuto.

ČIŠTĚNÍ RUČNÍM PARNÍM ČISTIČEM



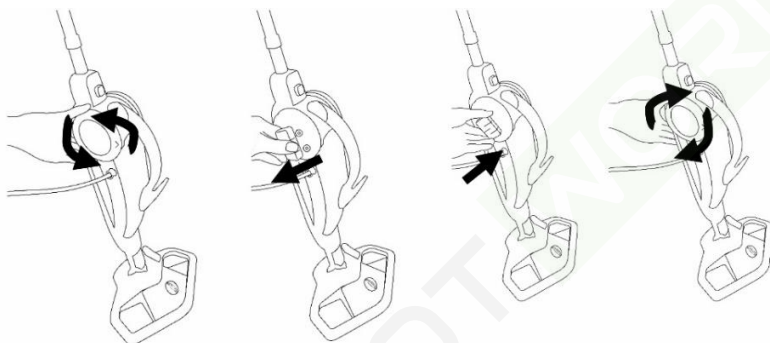
Stisknutím uvolňovacího tlačítka (1) vysuňte z hlavního těla parního mopu „Ruční čistič“ a připojte vybrané příslušenství.

VÝMĚNA NÁSTAVCŮ NA ČIŠTĚNÍ



Při použití flexi hadice ji připojte na „Ruční čistič“, dokud nedojde k zavaknutí tlačítka. Vyberte si vhodný nástavec pro čištění, nasadte na „Ruční čistič“ nebo flexi hadici a otočte jím ve směru hodinových ručiček pro pevně uzamknutí obou dílů.

VÝMĚNA FILTRU VODNÍHO KAMENE



Pro výměnu filtru vodního kamene uvolněte na „Ručním čističi“ plastový kryt, vyměňte filtr a poté jej opět uzavřete.

ČIŠTĚNÍ PODLAHY

1. Po zapnutí spotřebiče se rozsvítí světlo, což znamená předehřívání.
2. Předehřátí trvá přibližně 20 sekund. Jakmile je parní mop připraven k použití, světlo začne svítit modře. Stisknutím „Tlačítka vypouštění páry“ na rukojeti parního mopu začne parní mop vypouštět páru.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Ujistěte se, že je parní mop odpojený od napájení a je zcela vychladlý.

1. Vypusťte zbývající vodu do umyvadla.
2. Čisticí nástavce lze umýt v teplé vodě s malým množstvím mýdla, pokud jsou špinavé.

POZOR!

VYPERTE MOP Z MIKROVLÁKNA MINIMÁLNĚ JEDNOU ZA MĚSÍC V TEPLÉ MÝDLOVÉ VODĚ, MAXIMÁLNĚ NA 30 - 40°C, BEZ BĚLIDLA NEBO AVIVÁŽE!

Poté jej nechte jej přirozeně vysušit, nepoužívejte sušičku na prádlo.

SKLADOVÁNÍ

Po použití vypněte napájení parního mopa a odpojte napájecí kabel. Vyjměte „Zásobník na vodu“, vylejte zbytkovou vodu a otřete parní mop dosucha. Parní mop skladujte na suchém a čistém místě.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Příčina/Řešení
Snížené množství páry nebo žádná pára.	Zkontrolujte, zda je „Zásobníku na vodu“ naplněn.
	Parní tryska může být ucpaná nebo je zanesená vodním kamenem.
	Zkontrolujte, zda je spotřebič správně zapojen.
	Není stlačen Regulátor vypouštění páry.

Tento spotřebič neobsahuje žádné opravitelné vnitřní součásti. Nezkoušejte jej opravit sami. Údržba nebo oprava, která vyžaduje demontáž nebo jakékoli jiné kroky, než které jsou uvedeny v tomto uživatelském manuálu musí být provedeny nebo schváleny servisním oddělením TESLA.

TECHNICKÁ PODPORA

Potřebujete poradit s nastavením a provozem TESLA spotřebiče?

Kontaktujte nás: www.tesla-electronics.eu

SPOTŘEBNÍ MATERIÁL

Spotřební materiál můžete zakoupit na eshop.tesla-electronics.eu.

ZÁRUČNÍ OPRAVA

Pro záruční opravu kontaktujte prodejce, u kterého jste TESLA produkt zakoupili.

Záruka se NEVZTAHUJE při:

- použití zařízení k jiným účelům
- běžné opotřebení
- nedodržení „Důležitých bezpečnostních pokynů“ uvedených v uživatelském manuálu
- elektromechanické nebo mechanické poškození zařízení způsobené nevhodným použitím
- škodě způsobené přírodními živly jako je voda, oheň, statická elektřina, přepětí, atd.
- škodě způsobené neoprávněnou opravou
- nečitelném sériovém čísle zařízení

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, INTER-SAT LTD, org. složka, prohlašujeme, že toto zařízení je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními norem a předpisů relevantních pro daný typ zařízení.



Tento produkt splňuje požadavky Evropské Unie.



Pokud je tento symbol přeškrtnutého koše s kolem připojen k produktu, znamená to, že na produkt se vztahuje evropská směrnice 2002/96/ES. Informujte se prosím o místním systému separovaného sběru elektrických a elektronických výrobků. Postupujte prosím podle místních předpisů a staré výrobky nelikvidujte v běžném domácím odpadu. Správná likvidace starého produktu pomáhá předejít potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

Vzhledem k tomu, že se produkt vyvíjí a vylepšuje, vyhrazujeme si právo na úpravu uživatelského manuálu. Aktuální verzi tohoto uživatelského manuálu naleznete vždy na www.tesla-electronics.eu.

Design a specifikace mohou být změněny bez předchozího upozornění, tiskové chyby vyhrazeny.

Vážený zákazník,
ďakujeme, že ste si vybral TESLA SteamPower FX50.

Pred použitím vysávača si prosím dôkladne prečítajte pravidlá bezpečného používania a dodržujte všetky bežné bezpečnostné pravidlá.

- **Pred použitím si dôkladne prečítajte celý návod na používanie**
- **Tento užívateľský návod si uschovajte**
- **Dodržujte pravidlá uvedené v tomto návode pre zníženie rizika poškodenia vysávača alebo pre prípad vášho zranenia**

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIE

TENTO VÝROBOK JE URČENÝ LEN PRE POUŽITIE V DOMÁCNOSTIACH.

Tento spotrebič je zložitú elektromechanické zariadenie, venujte prosím pozornosť týmto pokynom:

- Tento spotrebič je výhradne určený pre domáce použitie; za nevhodné použitie alebo za použitie v rozpore s návodom na použitie nenesie dovozca žiadnu zodpovednosť a nevzťahuje sa naň záruka.
- Spotrebič je určený iba pre vnútorné použitie pri izbovej teplote (max. 40°C).
- Nesmerujte vypustenú paru na ľudí, zvieratá alebo predmety, ktoré by sa mohli vysokou teplotou poškodiť.
- Neponárajte spotrebič do vody.
- Nenechávajte spotrebič pripojený k elektrickej zásuvke bez dozoru.
- Nikdy neodpájajte spotrebič zo zásuvky ťahom za napájací kábel.
- Napájací kábel spotrebiča udržiujte mimo dosahu tepla, oleja a ostrých hrán.
- Pripojte spotrebič k uzemnenej zásuvke.
- Neťahajte ani neprenášajte spotrebič za napájací kábel.
- Nemanipulujte so spotrebičom mokkými rukami.
- Nepoužívajte spotrebič v uzavretom priestore naplnenom parou uvoľnenú z olejových farieb, riedidlom na farby, niektorými látkami chrániacim proti moliam, horľavým prachom alebo inými výbušnými alebo toxickými výparmi.
- Spotrebič vydáva veľmi horúcu paru, aby dezinfikovali oblasť použitia. To znamená, že parné hlava a čistiace mop z mikrovlákna sa počas používania veľmi zahrievajú.
- Pri manipulácii so spotrebičom používajte vždy vhodnú obuv. Nenoste šľapky ani obuv s otvorenou špičkou.
- Nepoužívajte spotrebič, ak v Zásobníku na vodu nie je voda.
- Do zásobníka na vodu nikdy nepridávajte prísady.
- Do zásobníka na čistiaci prostriedok používajte iba bežné čističe podlahy. Nepoužívajte parfumy, odstraňovače škvŕn alebo látky obsahujúce alkohol a chemikálie.
- Pri používaní tohto spotrebiča by ste mali byť opatrní. **NEDOTÝKAJTE** sa žiadnych častí, ktoré by sa mohli počas používania zahriať.
- Pred použitím sa uistite, že je uzáver Zásobníka na vodu je úplne zaskrutkovaný.
- Nepoužívajte bez riadne nainštalovaného čistiaceho mpu z mikrovlákna.
- Používajte len originálne príslušenstvo, ktoré je určené k tomuto modelu.

- Nedotýkajte sa častí, ktoré sú zapojené do elektrickej siete, ak máte mokré ruky.
- Neotvárajte a neopravujte prístroj, vystavujete sa tak nebezpečenstvu poranenia elektrickým prúdom a strate záruky.
- Výrobca a dovozca do Európskej Únie nezodpovedá za škody spôsobené prevádzkou prístroja ako napr. poranenie, obarenie, požiar, zranenie, znehodnotenie ďalších vecí a pod. Spotrebič je výhradne určený pre domáce použitie; za nevhodné použitie alebo za použitie v rozpore s návodom na použitie nenesie dovozca žiadnu zodpovednosť a nevzťahuje sa naň záruka.



Nepoužívajte na kožu, voskovaný leštený nábytok alebo podlahy, syntetické tkaniny, zamat alebo iné jemné materiály citlivé na paru. Nepoužívajte na žiadne neuzavreté tvrdé podlahové povrchy. Navyše na povrchy, ktoré boli ošetrované voskom alebo niektorými podlahami bez vosku, môže byť lesk odstránený pôsobením tepla a pary. Vždy sa odporúča vyskúšať izolovanou oblasť povrchu, ktorý sa má vyčistiť pred začatím upratovania. Odporúčame tiež skontrolovať návod na použitie a starostlivosť výrobcu podlahy.

OBSAH BALENIA

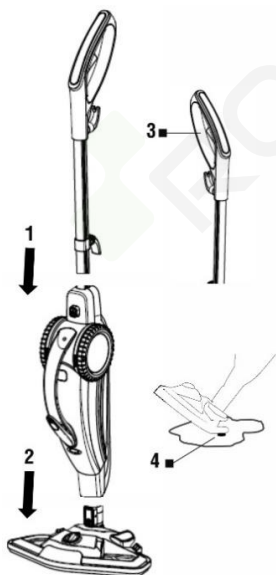
Skontrolujte starostlivo, že ste vybalili všetko dodávané príslušenstvo, odporúčame vám ponechať si počas záručnej doby originálnej papierovú krabicu, manuál a baliaci materiál.

PRED PRVÝM POUŽITÍM

Odstráňte všetok obalový materiál, vyberte spotrebič a príslušenstvo. Odstráňte všetky fólie, samolepky alebo papier. Skontrolujte, že spotrebič ani žiadna jeho súčasť nie sú poškodené.

VAROVANIE: Pred vykonaním ktorejkoľvek z nasledujúcich operácií sa uistite, že je spotrebič vypnutý, odpojený od elektrickej siete a obsahuje minimálne alebo žiadne množstvo vody.

POPIS



Parný mop zložíte zasunutím horného kovového dielu (1) do tela zariadenia. Potom doň zasuňte tiež spodnú mopovaciu hlavicu (2).

Pre ľahší pohyb parného mopu po koberci odporúčame pripevniť na spodnú mopovaciu hlavicu plastový kĺzák na koberce.

3 Tlačidlo vypúšťanie pary

4 Čistiaca kefa

NAPLNIENIE ZÁSObNÍKA NA VODU



Vyberte „Zásobník na vodu“ z hlavného tela otočením bočného dielu a nalejte do neho vodu. Potom „Zásobník na vodu“ starostlivo uzavrite a naskrutkujte ho späť do tela parného mopu. Do „Zásobníka na vodu“ nikdy nepridávajte žiadne čistiace prostriedky, látky obsahujúce chemikálie a alkohol alebo parfum. Aby ste výrazne znížili tvorbu vodného kameňa a predĺžili životnosť vášho parného mopu, odporúčame používať k upratovaniu destilovanú vodu. NIKDY neprepĺňajte kapacitu „Zásobníka na vodu“.

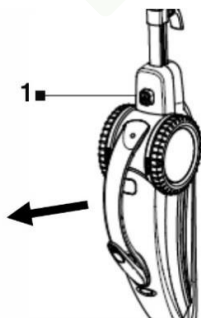
Ak dôjde pri vybratí alebo vkladaní „Zásobníka na vodu“ k malému úniku vody, utrite tieto miesta.

POUŽÍVANIE ČISTIACEHO PROSTRIEDKU



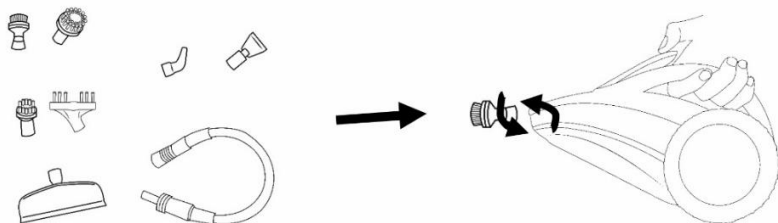
Pri čistení povrchu znečisteného masťou, olejom atď. Je možné k horúcej pare pridať tiež účinok čistiaceho prostriedku. Vyskrutkujte „Uzáver zásobníka na čistiaci roztok“, nalejte doň čistiaci roztok a potom zásobník opäť uzavrite. Stlačte tlačidlo pre vypúšťanie čistiaceho roztoku do polohy ON - Zapnuté.

ČISTENIE RUČNÝM PARNÝM ČISTIČOM



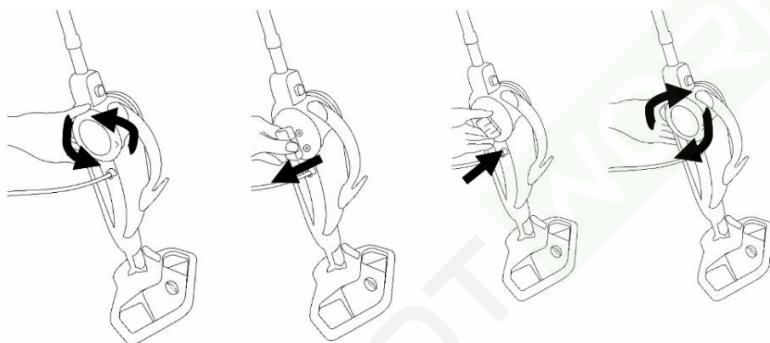
Stlačením uvoľňovacieho tlačidla (1) vysuňte z hlavného tela parného mopu „Ručný čistič“ a pripojte vybrané príslušenstvo.

VÝMENA NÁSTAVCOV NA ČISTENIE



Pri použití flexi hadice ju pripojte na „Ručný čistič“, kým nedôjde k zacvaknutiu tlačidla. Vyberte si vhodný nástavec pre čistenie, nasadte na „Ručný čistič“ alebo flexi hadicu a otočte ním v smere hodinových ručičiek pre pevne uzamknutie oboch dielov.

VÝMENA FILTRA VODNÉHO KAMEŇA



Pre výmenu filtra vodného kameňa uvoľnite na „Ručnom čističi“ plastový kryt, vymeňte filter a potom ho opäť uzavrite.

ČISTENIE PODLAHY

1. Po zapnutí spotrebiča sa rozsvieti svetlo, čo znamená predhrievanie.
2. Predhriatie trvá približne 20 sekúnd. Akonáhle je parný mop pripravený na použitie, svetlo začne svietiť na modro. Stlačením „Tlačidla vypúšťanie pary“ na rukoväti parného mopu začne parný mop vypúšťať paru.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Uistite sa, že je parný mop odpojený od napájania a je úplne vychladnutý.

1. Vypustite zvyšnú vodu do umývadla.
2. Čistiace nástavce možno umyť v teplej vode s malým množstvom mydla, ak sú špinavé.

POZOR!

Vyperiete MOP Z MIKROVLÁKNA minimálne raz za mesiac v teplej mydlovej vode, MAXIMÁLNE NA 30 - 40 ° C, BEZ bielidlá ALEBO AVIVÁŽE!

Potom ho nechajte ho prirodzene vysušiť, nepoužívajte sušičku na bielizeň.

SKLADOVANIE

Po použití vypnite napájanie parného mopu a odpojte napájací kábel. Vyberte "Zásobník na vodu", vylejte zvyškovú vodu a utrite parný mop dosucha. Parný mop skladujte na suchom a čistom mieste.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Príčina/Riešenie
Znížené množstvo pary alebo žiadna para.	Skontrolujte, či je „Zásobník na vodu“ naplnený.
	Parná tryska môže byť upchatá alebo je zanesená vodným kameňom.
	Skontrolujte, či je spotrebič správne zapojený.
	Nie je zatlačený Regulátor vypúšťania pary.

Spotrebič neobsahuje žiadne opraviteľné vnútornej súčasti. Neskúšajte ho opraviť sami. Údržba alebo oprava, ktorá vyžaduje demontáž alebo akékoľvek iné kroky, ako sú uvedené v tomto užívateľskom manuáli musia byť vykonané alebo schválené servisným oddelením TESLA.

SPOTREBNÝ MATERIÁL

Spotrebný materiál pre TESLA SteamPower FX50 môžete zakúpiť na www.tesla-electronics.eu

ZÁRUČNÁ OPRAVA

Pre záručnú opravu kontaktujte predajcu, u ktorého ste TESLA produkt zakúpili.

Záruka sa NEVZŤAHUJE na:

- použitie prístroja na iné účely
- bežné opotrebovanie
- nedodržanie „Dôležitých bezpečnostných pokynov“ uvedených v užívateľskom manuáli
- elektromechanické alebo mechanické poškodenie spôsobenom nevhodným použitím
- škodu spôsobenú prírodným živlom ako je voda, oheň, statická elektrina, prepätia, atď.
- škodu spôsobenú neoprávnenou opravou
- nečitateľné sériové číslo prístroje

VYHLÁSENIE O ZHODE

My, INTER-SAT LTD, org. složka, prehlasujeme, že toto zariadenie je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami noriem a predpisov relevantných pre daný typ zariadenia.



Tento produkt spĺňa požiadavky Európskej Únie.



Ak je tento symbol prečiarknutého koša s okolo pripojený k produktu, znamená to, že na produkt sa vzťahuje európska smernica 2002/96/ES. Informujte sa prosím o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov. Postupujte prosím podľa miestnych predpisov a staré výrobky nevyhadzujte v bežnom domácom odpade. Správna likvidácia starého produktu pomáha predísť potenciálnym negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Vzhľadom k tomu, že sa produkt vyvíja a vylepšuje, vyhradujeme si právo na úpravu užívateľského manuálu. Aktuálnu verziu tohto užívateľského manuálu nájdete vždy na www.tesla-electronics.eu.

Dizajn a špecifikácie môžu byť zmenené bez predchádzajúceho upozornenia, tlačové chyby vyhradené.